



編號 DMD/162/10  
Ref. No.:  
日期 2010年11月25日  
Date: 25 November 2010

香港交易及結算所有限公司是香港聯合交易所有限公司、香港期貨交易所有限公司及香港中央結算有限公司之認可控制人  
Hong Kong Exchanges and Clearing Limited is the recognised controller of The Stock Exchange of Hong Kong Limited, Hong Kong Futures Exchange Limited and Hong Kong Securities Clearing Company Limited

---

## 通告 CIRCULAR

---

事項 **HKATS 價格更新(BO14 訊息)間隔將於 2011 年首季由 1 秒改變為 0.5 秒**  
Subject:

查詢 **HKATS 熱線 2211-6360**  
Enquiry:

繼 2010 年 10 月 18 日香港期貨自動交易系統(HKATS 電子交易系統)的容量提升後，香港交易及結算所有限公司(香港交易所)計劃於 2011 年首季將價格更新(BO14 訊息)間隔由 1 秒改為 0.5 秒。在這設定下，香港交易所參與者(參與者)應確定其 OAPI 程式及 Click Trade XT 硬件能夠每 0.5 秒處理最少 1,300 系列的 BO14 訊息流量。

爲了應付這訊息流量，Click Trade XT 工作站處理器的最低硬件要求爲 Intel® Core™2 Duo 處理器 E6320 或以上(請參考附件一中完整的 Click Trade XT 工作站的硬件要求)。參與者應確保其 Click Trade XT 工作站於 2011 年首季內能夠符合提升了的處理器要求，否則有關的 Click Trade XT 可能於高訊息流量下出現遺失訊息數據的情況，引致 Click Trade XT 無法如預期般運作。

擁有 OAPI 連接的參與者必須於 2011 年首季內核實其 OAPI 程式能夠應付相同的訊息流量。香港交易所將於 2011 年 1 月 22 日(星期六)進行負荷演習，以便參與者核實其 OAPI 程式，演習將模擬於 0.5 秒最少 1,300 系列的 BO14 訊息流量。香港交易所**極力鼓勵**所有擁有 OAPI 連接的參與者參加演習，以確保其 OAPI 程式能正常運作及在有需要時作出相應的改動。

請填妥附件二的參加表格，並於 2010 年 12 月 10 日或之前傳真至 2509 0724 或 2877 0017 或電郵至 [clicksupport@hkex.com.hk](mailto:clicksupport@hkex.com.hk) 交回香港交易所。請注意 Click Trade XT 是不須參加演習的。有關演習詳情文件將以電郵形式傳送到參加演習的參與者。

交易科  
衍生產品市場部  
總監  
何耀昌 謹啓

*本通告已以英文及另以中文譯本刊發。如本通告中文本的字義或詞義與英文本有所出入，概以英文本爲準。*

香港交易及結算所有限公司  
Hong Kong Exchanges and Clearing Limited